COVID-19に関する検査証明

Certificate of Testing for COVID-19

Sample

(交付年月日)

	(父的年月日/
	Da	ate of issue
(氏名)	(パスポート番号)	
Name	Passport No.	
(国籍)	(生年月日)	(性別)
Nationality	Date of Birth	Sex
1 == = # = aarra .a.		

上記の者のCOVID-19に関する検査を行った結果、その結果は下記のとおりである。よって、この証明を交付する。

This is to certify the following results which have been confirmed by testing for ${\tt COVID-19}$ conducted with the sample taken from the above-mentioned person.

採取検体	検査法	結果	①決定年月日	備考
Sample	Testing for COVID-19	Result	Result Date	Remarks
(下記いずれかをチェック /Check one of the boxes below)	(下記いずれかをチェック /Check one of the boxes below)		②検体採取日時 Sampling Date and Time	
□鼻咽頭ぬぐい液	☑核酸増幅検査			
Nasopharyngeal Swab	(real time RT-PCR法)		① 5 th Jan 2021	
	nucleic acid amplification test (real time RT-PCR)		② 4 th Jan 2021	
☑唾液 Saliva	□核酸増幅検査(LAMP法)	Negative	12PM JST	
	nucleic acid amplification test (LAMP)	Negative		
	□抗原定量検査			
	quantitative antigen test (CLEIA)			

(医療機関名) Medical institution	機関名) Medical institution Kani Tono Hospital			
(住所) Address of the institution	1221-5, Dota, Kani-shi, Gifu-ken 509-0206, Japan			
(医師名) Signature by doctor	Yoshihiko Kishida	An imprint of a seal 印影		